

## Zahtjev za otvaranje transakcionog računa za nerezidente (Request for Transaction Non Resident Account Opening)

Za nacionalni platni promet  
(For domestic payments)

Za međunarodni platni promet  
(For international payments)

Za posebne namjene  
(For Special Purpose)

Valuta:  EUR  USD  GBP  CHF  CAD  
(Currency)

Namjena (Purpose)

Naziv pravnog lica  
(Name of legal entity)

Adresa pravnog lica:  
(Address of legal entity)

Poštanski broj:  
(Zip code)

Grad i država:  
(Town and state)

Šifra djelatnosti:  
(Industry code)

Matični broj pravnog lica:  
(ID Number of legal entity)

Broj telefona:  
(Phone)

Poreski broj  
(Tax number)

U kojoj državi je pravno lice poreski obaveznik  
(Tax residence)

Sjedište kompanije  
(Place of company's HQ)

Klasifikacija privrednog subjekta po prihodima  
(Classification of business entity by net sales)

Prihod od prodaje  
manji od 1,5 mil €  
(Net sales under 1,5 mil €)

Prihod od prodaje  
između 1,5 i 10 mil €  
(Net sales between 1,5 and 10 mil €)

Prihod od prodaje  
između 10 i 50 mil €  
(Net sales between 10 and 50 mil €)

Prihod od prodaje  
veći od 50 mil €  
(Net sales over 50 mil €)

Ovlašćeni zastupnik  
(Authorized representative)

Ime i prezime:  
(Name and Last Name)

Datum i mjesto rođenja:  
(Date and Place of Birth)

JMBG:  
(Personal ID Number)

Adresa:  
(Address)

Poštanski broj i mjesto stanovanja:  
(Zip code and place of residence)

Broj, vrsta i izdavalac ličnog dokumenta:  
(Number, type and issuer of personal ID document)

Profesija  
(Profession)

Naziv i adresa poslodavca  
(Name and address of employer)

Zastupanje pravnog lica (kolektivno / pojedinačno)  
(Representation of legal entity (collective / individual))

Da li Ovlašćeni zastupnik ima dvojno državljanstvo?  
(Dual Citizenship?)

Da   
(Yes)

Ne   
(No)

Ako DA, koje je drugo državljanstvo  
(If so, second nationality)

Da li je ovlašćeno lice politički eksponirana ličnost?  
(PEP declaration form)

Da   
(Yes)

Ne   
(No)

Ako DA, navesti:  
(if YES)

Funkciju  
(function) \_\_\_\_\_

Period mandata  
(period of public function) \_\_\_\_\_

Ovlašćeno lice - (ako račun u ime pravnog lica otvara ovlašćeno lice, na osnovu ovlašćenja izdatog od strane zastupnika)  
(Authorized person - (if account in the name of legal entity opens authorized person, based on authorized representative authorization))

Ime i prezime:  
(Name and Last Name) \_\_\_\_\_

Datum i mjesto rođenja:  
(Date and Place of Birth) \_\_\_\_\_

JMBG:  
(Personal ID Number)

Adresa:  
(Address) \_\_\_\_\_

Poštanski broj i mjesto stanovanja:  
(Zip code and place of residence) \_\_\_\_\_

Broj, vrsta i izdavalac ličnog dokumenta:  
(Number, type and issuer of personal ID document) \_\_\_\_\_

Da li Ovlašćeni zastupnik ima dvojno državljanstvo?  
(Dual Citizenship?)

Da   
(Yes)

Ne   
(No)

Ako DA, koje je drugo državljanstvo  
(If so, second nationality) \_\_\_\_\_

Način dostave izvoda za račun u nacionalnom platnom prometu:  
(Statement delivery for domestic payments account) \_\_\_\_\_

Elektronski (Electronic) Unesite e-mail adrese na koje želite da primete izvode: 1. \_\_\_\_\_  
(Please enter e-mail addresses for statement delivery) 2. \_\_\_\_\_  
 Šalter (At teller desk) 3. \_\_\_\_\_

Način dostave izvoda za račun u međunarodnom platnom prometu:  
(Statement delivery for international payments account) \_\_\_\_\_

Elektronski (Electronic) Unesite e-mail adrese na koje želite da primete izvode: 1. \_\_\_\_\_  
(Please enter e-mail addresses for statement delivery) 2. \_\_\_\_\_  
 Šalter (At teller desk) 3. \_\_\_\_\_

Izvor sredstava (source of funds)

<input type="checkbox"/> Poslovni prihod (Business income)	<input type="checkbox"/> Finansiranje od domaćih osnivača (Funding from domestic founders)
<input type="checkbox"/> Prihod od prodaje robe i usluga (Revenue from sales of goods and services)	<input type="checkbox"/> Finansiranje od stranih osnivača (Funding from foreign founders)
<input type="checkbox"/> Kreditni aranžman (Credit arrangement)	<input type="checkbox"/> Ostalo (Other) _____

Svrha uspostavljanja poslovnog odnosa sa bankom (Purpose of business relationship)

<input type="checkbox"/> Obavljanje dijela nacionalnog platnog prometa (Performing part of the national payment operations)	<input type="checkbox"/> Obavljanje dijela međunarodnog platnog prometa (Performing part of the international payment operations)
<input type="checkbox"/> Obavljanje kompletnog nacionalnog platnog prometa (Performing complete national payment operations)	<input type="checkbox"/> Obavljanje kompletnog međunarodnog platnog prometa (Performing complete international payment operations)

Poslovne aktivnosti (Opis djelatnosti kojom se klijent bavi)  
(Client's activities / business profile) \_\_\_\_\_

Da li ćete vršiti gotovinske transakcije? Ako da, koji je mjesečni obim?  
(Account primarily used for cash transactions if Yes, what is expected amount per month) \_\_\_\_\_

Navedite zemlje sa kojima poslujete ?  
(Countries of doing business with) \_\_\_\_\_

Navedite poslovne aktivnosti u zemlji gdje je sjedište kompanije  
(Business activities in the country of company's HQ) \_\_\_\_\_

**Navedite poslovne aktivnosti  
u zemlji otvaranja racuna**

(Business activities in the country of account opening)

\_\_\_\_\_

**Poslovni odnos sa zemljom otvaranja racuna**

(Business relation with the country of account opening)

\_\_\_\_\_

**Prateca dokumentacija (ugovori, fakture itd.)**

(Supporting documentation (e.g. contracts, invoices, etc.))

\_\_\_\_\_

**Navesti web stranicu kompanije**

(Company's website)

\_\_\_\_\_

**Navedite bankovne racune u drugim bankama u zemlji**

(Banking accounts in other banks in the country)

\_\_\_\_\_

**Navedite Vaše najznačajnije  
kupce i dobavljače:**

(Provide list of Your most important  
customers and suppliers)

1. \_\_\_\_\_  
2. \_\_\_\_\_  
3. \_\_\_\_\_

1. \_\_\_\_\_  
2. \_\_\_\_\_  
3. \_\_\_\_\_

**Očekivani godišnji priliv:**

(Expected annual inflow)

**U međunarodnom platnom prometu:**

(International payments):

\_\_\_\_\_ **EUR**

**U nacionalnom platnom prometu:**

(Domestic payments):

\_\_\_\_\_ **EUR**

Ukoliko želite da obavještenja o promjenama na Vašem računu za nacionalni platni promet dobijate i u vidu SMS poruka molimo Vas da popunite sledeće podatke (SMS servis se naplaćuje u skladu sa Odlukom o kamatnim stopama i naknadama):

(If you wish to receive SMS notifications about changes on your account for domestic payments, please fill out the following information (charge of SMS service is in accordance with the Decision of interest rates and fees))

**Brojevi telefona:**

(Phone numbers)

1. \_\_\_\_\_  
2. \_\_\_\_\_  
3. \_\_\_\_\_

**Obavještenja za:**

(Notification for)

**Prilive veće od:**

(Inflow greater than)

\_\_\_\_\_ **EUR**

**Odlive veće od:**

(Outflow greater than)

\_\_\_\_\_ **EUR**

**Prateća dokumentacija**

(Supporting documentation (e.g. contracts, invoices, etc.))

\_\_\_\_\_

**Potvrđujem da su svi podaci navedeni u ovom zahtjevu istiniti**

(I confirm that all submitted information in this request are true)

**Datum:**

(Date:)

\_\_\_\_\_

**Pečat i potpis ovlašćenog zastupnika**

(Seal and signature of the authorized representative)

\_\_\_\_\_

**Popunjavanje banka**

(to be filled out by the bank)

**Filijala:**

(branch)

\_\_\_\_\_

**Datum:**

(date)

\_\_\_\_\_

**Pečat i potpis radnika banke**

(Seal and signature of the bank's employee)

\_\_\_\_\_

**Razlog, u slučaju odbijanja:**

(Reason, if rejected)

\_\_\_\_\_